

舉目向田觀看¹

引言 暑假開始，是外出旅遊的旺季。相信在座的弟兄姊妹也會趁孩子放假，外出旅遊、探親。這樣能夠增長他們見聞，對兒童的成長很有幫助。教會也可能基於這個概念，在暑假組織短宣隊。因此，暑假成為短宣的旺季。也因這原故，短宣成為等如旅遊，短宣的意義漸漸地變質，教會、信徒對為什麼去短宣？短宣和宣教之間的關係變得模糊了。

約四 8 告訴這我們「（那時門徒進城買食物去了。）」顯出約四 1-30，和我們現在思想的經文是有關係。首先探討約四 1-30 發生的事情：

[Slide 2 撒瑪利亞婦人談道]

地點——撒瑪利亞地的一座叫敘加的城外。撒瑪利亞地的位置在耶路撒冷以北，在耶穌生活、居住的加利利地以南。夾在兩地中間的一片土地。

事件——耶穌和一個當地的婦人談道，原來這撒瑪利亞婦人和耶穌的談話中，發現和說話的人，並非等閒之輩。因為，耶穌完全清楚她的私隱，她先後和六個男人有過關係，若耶穌不是有超自然能力，沒有可能知道；然而，耶穌沒有像其他的人那樣去歧視她。

所以，當她認信了耶穌就是彌賽亞(即是基督)之後，她也不再顧慮人家一向怎樣看她，把她視為一名淫婦。她馬上返回城內，到處告訴人「我遇見了救世主」。換一句現代的口吻，就是她透過講自己的得救見證，四週去傳福音。這是十分有效的方法，所以參加短宣的人，我們都會要求每一位隊員準備好自己的得救見證，等待機會來到時，可以向人傳福音。

耶穌走到撒瑪利亞人當中傳道，當時是十分「出位」的舉動。因為猶太人和撒瑪利亞人的祖宗，雖然同樣是雅各。但如今經歷了很長時間，發生了很多事情，他們的文化已變得很不相同。而且這兩批人，已變成互不來往。猶太人輕看撒瑪利亞人——種族不純淨，宗教也不純淨。如果去巴勒斯坦北部，就像耶穌如今前去加利利，猶太人情願繞道，走多些路也不願意經過撒瑪利亞的地方。

今天我們去短宣，其中的一個寶貴的功課，就是學習耶穌的榜樣——跨過文化障礙。我們生活在北美，樣樣條件都是世界一流的，我們不知不覺間，容易流露出文化優越感，說出看不起的話，失了愛心。耶穌親自進入撒瑪利亞人當中，更選上受人鄙視的淫婦傳福音，就能夠鼓勵我們去到貧窮的、不同文化的族裔中宣教。

¹ Sermon preached by Pastor Howard Hau at Gilead Bible Church on May 30, 2010. Mr Hau is director of development of China Evangelistic Mission, and pastor of Grace Chinese Church in San Leandro.

進入不同文化之中生活，已相當不容易，再想在當中傳福音，就更困難。去年我和一隊短宣隊去泰北山上的華人難民村，參加當地舉辦的少年福音營。[Slide3 福音營] 我們當中廣東藉的隊員說著半咸不淡的國語，他們似懂非懂。但是，當另一批泰國人的學生福音工作者，和他們玩遊戲，說泰語就完全不同了，他們就能夠全情投入。原來華人難民的下一代，就像這裡土生的ABC情形一樣，有文化、言語隔膜(不懂笑話)。

在不同文化中傳福音既然不容易，所以來到約四 30，當耶穌發現撒瑪利亞人對福音有反應，很多人來找他時，他就把握機會傳道。所以連門徒叫他吃飯也不顧了。顯然，耶穌講的食物門和徒眼中的食物有很大的距離。耶穌講的食物，是指做那些合神心意，能讓心靈得到飽足的事，不是屬肉體的食物。



我們在泰北一對宣教士夫婦，[Slide4 布蘭人] 是做最困難的宣教，向山族人叫布蘭人，傳福音。布蘭人住在偏遠的山上，生活清苦，居屋簡陋，衛生條件很差。山上沒有醫院，連診所都沒有。宣教士上去傳道也常備小量藥物，送給他們治小病痛。為他們祈禱治病，是探訪他們不可缺少的工作。遇到他們有急病、重病，往往要用自己的車送他們下山到醫院，陪伴、等候。一去就到三更半夜，常常食無定時，廢寢忘餐，但是他們也像耶穌一樣，意志十分堅強、士氣十高昂，因為他們知道，關心布蘭人得救，是天父的心意。

弟兄姊妹，耶穌將父神托付他完成的工作，放在比餵飽肚腹還更重要的位置上。我們不防反省一下，我們又會把神托付要完成的「大使命」，放在幾重要的位置上呢？

當門徒還不是很明白時，耶穌就利他們週圍隨處可以看見，田上的莊稼作例子[Slide5 成熟的麥田]。這時，田上的莊稼顯然還未成熟，但耶穌挑戰他們的眼目、想象一個已經成熟的麥田。這裏有很豐富的屬靈意義：

首先，在逼切性上說，耶穌的門徒是來自農村、魚村的，他們不難理解收割、收網時，必定要分秒必爭，否則一延遲的時候，打風落雨令莊稼爛掉變壞；慢些收網，則魚走了或網穿了。

其次，在時間上說。農夫耕田、從鬆土、播種開始，還要努力工作，等幾個月的時間，才能期待收成，一般是可以預計的。但在傳福音、屬靈的

工作上，就不能千篇一律，固定幾多時間會有果效。做宣教工作就正是這樣，往往在工場上，開荒了一段很長的日子——三年、五年、成果都不大，但卻常是在意料不到的情況之下，藉著某些突發事件，會忽然之間有很多人同時信主。所以播種的人，除了要勤力工作，有耐性、還要細心、警醒，觀察，隨時準備收割。就像如今，敘加城裡的人，聽見婦人的見證，蜂擁而至。

今天，如果基督徒通通安於現況，只停留在教會四幅牆內，同樣也不會感覺到，福音傳給未信人的逼切性。基督徒必須走出去「舉目向田觀看」，參加短宣，就能夠提供信徒學習忍耐、細心、警醒，觀察的機會，讓我們有份親身去體驗，去嘗試實行大使命——使萬民作主的門徒。

在四章 36 至 38，耶穌又從屬靈的意義，談到耕田工作中，撒種、收割的兩種人，他們彼此之間的關係。[\[Slide6 Sewer & Reaper\]](#)傳福音的人就好比耕田、播種的人。耶穌和撒瑪利亞婦人談道、她信了，就撒下福音的種子。如今這婦人回去一傳，就引來大群的撒瑪利亞人來聽道、信主，自然需要更多人來幫忙收割。人多好做事，一齊辛苦，又一齊享受到領人歸主，像豐收時的喜樂。

在美國，每年五月是學校畢業的季節，相信在座有很多為人父母的，都親嘗過這份歡樂，真是一種錢也買不到的賞賜、回報。父母好比撒種的人，我們說「十年樹木，百年樹人」，兒女從小養育，期盼長大成材，等看他們戴四方帽，頒受學位的時刻已很久了，自然這份收割的喜樂也更大。同樣，傳福音領人歸主這份工作的意義，還要更深、更進一步：傳福音領人歸主是拯救人靈魂，得著永遠的生命。而且，是有神應許獎賞的。但以理十二3「**智慧人必發光如同天上的光；那使多人歸義的，必發光如星，直到永永遠遠。**」這工作帶來的獎賞、喜樂，一直留存到永恒。這賞賜神會記在天上，直到永生時候再來支取。不論是撒福音稻種的，或是收割，領人做決志歸主的，都一同得獎賞。

在宣教工場上，一般人以為宣教士就像耶穌，是撒種的；而短宣隊去到傳福音，領人信主，是收割的。但實際情況，並非這麼單純。舉例來說：

短宣隊去孤兒院教英文，去村裏去探訪山族教會、家庭，[\[Slide7 Lahu church\]](#)為他們的困難祈禱、用唱詩、見證、講道來安慰他們。看來，短宣隊沒有直接帶領人決志信主。其實，這些工作就好比耕田、鬆土、撒



種。不知何時，可能等了很久，當宣教士發現時機成熟了，就領他們祈禱決志。可見，大家的角色是會轉換的。

同樣，這個撒種者和收割者的關係，也可以套用在整個宣教事工上。我們稱宣教做「差傳」，分為：差者 (Sender) 即差會、教會和傳者 (Evangelist) 即宣教士，就好比撒種者和收割者。一個在前方，先做、一個在後方，後做。在撒母耳記上卅章，當大衛在前方和亞瑪力人爭戰的時候，必須要有批人在後方支援，叫他們做「看守兵器的」。當大衛戰勝，帶了很多戰利品返回時，大衛做得很公道，他說：「…上陣的得多少，看守器具的也得多少；應當大家平分。」（撒下卅 24）所以，不論是誰播種、是誰收割，都可以享受到拯救靈魂、領人歸主的喜樂。正如聖經說：「都一同快樂」，一同來享受對方辛勞的成果，這話是真的。

在我結束之前，讓我藉著一個真實的事情來見證這段聖經真理。1995年3月，我們差會「中福團（CEM）」在泰北建立的其中一所教會，出現了四位5-11歲的小孤雛，她們的父母相繼死亡。教會信徒們很關心四個女孩的將來，請求「中福團」收養她們，讓她們不用四散。當時的工場主任郭貴珍牧師，將她們寄養在差會的學生中心。那時「中福團（CEM）」的宣教工作，一向只是傳福音，建立教會，沒有做社會服務工作。這時，郭牧師在禱告中，深感神透過這四個孤女，要她建立孤兒院。這是影響整個宣教工作的突破，需要人來支持。「中福團」將這異象，帶回香港的教會分享。經多年禱告等候，2001年6月，「中福團」開始收到第一筆奉獻，購入面積約十四萬平方呎的農地，著手興建命名為「新天之家」的孤兒院。幾年之間，這四姊妹都信了主，成為基督徒，四姊妹都勤奮讀書，都陸續考入清邁的大學，再一個接著一個從大學畢業。他們畢業典禮時，雖然沒有父母在場。但是，卻有照顧、養大他們的宣教士，和許許多多用奉獻來支持的教會、信徒，為他們歡呼、慶幸，向上帝感恩，一同分享這收割的喜樂。